

PHOTO
FOTO

مردم درخواست روادید
VISA-ANTRAG
VISA-APPLICATION FORM

Reference NO:

| 1-Vorname / First Name: | نام: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|---|--|--|---|--|------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| 2- Familienname / Last Name: | نام خانوادگی: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 3- Früherer Name / Former Name: | نام خانوادگی قبلی: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 4-Vorname des Vaters / Father's name: | نام پدر: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 5-Geburtsdatum und.ort/Date and Place of Birth: | تاریخ و محل تولد: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 6- Jetzige Staatsangehörigkeit / Present Nationality: | تابعیت فعلی: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 7- Frühere Staatsangehörigkeit / Former Nationality: | تابعیت قبلی: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 8- Geschlecht / sex: | جنسیت: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| weibl/female <input type="checkbox"/> زن männl/male <input type="checkbox"/> مرد | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 9- Familienstand / Martial Status | وضعیت تاهل: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Verh/Married <input type="checkbox"/> متاهل Ledig/single <input type="checkbox"/> مجرد | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 10- Name und Staatsangehörigkeit des Ehepartners /Name and Nationality of Spause : | نام و ملیت همسر: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 11- Art und Nummer des Passes / Type and Number of Passport: | نوع و شماره گذرنامه: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 12- Datum und Ort der Ausstellung des Passes / Place and date of Issue: | محل و تاریخ صدور: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 13- Gültig bis / Date of expiry: | تاریخ انقضاء: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 14- Beruf / Profession: | شغل: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 15- Ständige Anschrift und Tel-Nr. in Deutschland / Permanent Address and Tel-No in Germany : | آدرس و شماره تلفن محل سکونت: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 16- Anschrift und Tel-Nr.des Arbeitgebers / Employer's Address and Tel-No: | آدرس و شماره تلفن محل کار: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 17- Name und Verwandtschaftsverhältnis von Mitreisenden /Name and Relationship of your companion(s) on the Journey : | نام و نسبت همراهان شما در سفر: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| <table border="1"><thead><tr><th>نام و نام خانوادگی Vor und Nachname/ Full Name</th><th>محل تولد Geburtsort/ Place of Birth</th><th>تاریخ تولد Gburtsdatum/ Date of Birth</th><th>نسبت Verwandtschaftsverhältnis/ Relationship</th><th>ملاحظات Bemerkungen/ Remarks</th></tr></thead><tbody><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></tbody></table> | | نام و نام خانوادگی Vor und Nachname/ Full Name | محل تولد Geburtsort/ Place of Birth | تاریخ تولد Gburtsdatum/ Date of Birth | نسبت Verwandtschaftsverhältnis/ Relationship | ملاحظات Bemerkungen/ Remarks | | | | | | | | | | | | | | | |
| نام و نام خانوادگی Vor und Nachname/ Full Name | محل تولد Geburtsort/ Place of Birth | تاریخ تولد Gburtsdatum/ Date of Birth | نسبت Verwandtschaftsverhältnis/ Relationship | ملاحظات Bemerkungen/ Remarks | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 18- Grund und Dauer des Aufenthalts in Iran/ Purpose and duration of stay in Iran: | هدف از مسافرت و مدت اقامت در ایران: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 19- Voraussichtliches Datum der Ankunft in Iran und Ort des Grenzüberganges/ Approximate date and Border Points of Arrival to Iran: | تاریخ تقریبی و مرز ورود به ایران: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

| | |
|--|---|
| 20- Waren Sie schon mal in Iran?/Have You already visited Iran? | Nein/No <input type="checkbox"/> خیر Ja/Yes <input type="checkbox"/> بله؟ آیا قبلاً به ایران مسافرت نموده اید؟ |
| 21- Zweck und Datum der letzten Reise in den Iran / Purpose and Date of Last Visit: | ۲۱- علت و تاریخ آخرین مسافرت به ایران: |
| 22- Welche Länder haben Sie bereist? / Which countries have you Visited? | ۲۲- به چه کشورهایی تاکنون مسافرت نموده اید؟ |
| 23- Wenn Sie sich Länger als 6 Monate in einem Land aufgehalten haben, nennen Sie den Grund für diesen Aufenthalt./ If you have lived in any country more than six months, Please indicate the country and purpose of stay. | ۲۳- چنانچه در کشوری بیش از شش ماه توقف داشته اید علت آن را ذکر نمایید. |
| 24- Art des beantragten Visum / Type of visa requested: | ۲۴- نوع روایید مورد درخواست: |
| Transit <input type="checkbox"/> عبور Arbeitsvisum/Work permit visa <input type="checkbox"/> با حق کار Tourist <input type="checkbox"/> جهانگردی Pilger/Pilgrimage <input type="checkbox"/> زیارتی | |
| Einreise/Entry <input type="checkbox"/> ورود Multipel/Multiple <input type="checkbox"/> کثیرالمسافره Dienst/Service <input type="checkbox"/> خدمت Diplomatie/Diplomatic <input type="checkbox"/> سیاسی | |
| 25- Anschrift und Tel-Nr. in Iran/ Address and Telephone No.in Iran: | ۲۵- آدرس و شماره تلفن محل سکونت در ایران: |
| 26- Anschrift und Tel-Nr. d.Arbeitgebers in Iran/Employer's Address & Tel-No. in Iran: | ۲۶- آدرس و شماره تلفن محل کار در ایران: |
| 27- Namen d.Personen od.Organisationen, die Sie in Iran besuchen möchten/ Name of individuals & Organizations you intend to visit in Iran: | ۲۷- نام اشخاص یا سازمانهایی که در ایران با آنها ملاقات خواهید کرد: |
| 28- Art des Verkehrsmittels,ggf.der Reiseagentur/ Intended means of transport & name of travel agency: | ۲۸- با چه وسیله ای عازم ایران هستید؟ چنانچه با آژانس مسافرت می کنید نام آن را بنویسید: |
| 29- Wer trägt die Kosten während Ihres Aufenthaltes in Iran?/ Means of support during your stay in Iran? | ۲۹- محل تأمین هزینه اقامت در ایران: |
| 30- Haben Sie bereits das Visum des Ziellandes bekommen? Do You hold visa or residence for next country? Nennen Sie das Zielland: Indicate of the next country and Your Final destination: | ۳۰- آیا روایید یا اجازه اقامت کشور مقصد را دریافت نموده اید؟ بله <input type="checkbox"/> Ja/Yes خیر <input type="checkbox"/> Nein/No - نام کشور و مقصد نهایی را ذکر نمایید: |
| Datum des Antrags / Date of application: | تاریخ درخواست: -----/-----/----- |
| Unterschrift des Antragstellers/ der Antragstellerin/ Signature of applicant: | امضاء درخواست کننده: _____ |

Generalkonsulat der
Islamischen Republik Iran
Kontonr.: 103 960
BLZ: 500 502 01
Bei: Frankfurter Sparkasse

info@irangk.com
www.irangk.com
www.irangk.de
www.iranischeskonsulat.de

Generalkonsulat der
Islamischen Republik Iran
Raimundstraß 90
60320 Frankfurt am Main

(این قسمت توسط سرکنسولگری تکمیل می شود)

مدت اقامت:

تاریخ صدور:

شماره روایید:

نوع مجوز:

مدت اعتبار:

نوع روایید: